

Szám: 2/2013.

K I V O N A T

**a Tolna Megyei Önkormányzat Közgyűlése 2013. február 15-i
ülésének jegyzőkönyvéből**

**A Tolna Megyei Közgyűlés 7/2013. (II. 15.) közgyűlési
határozata a Tolna Megyei Német Nemzetiségi
Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás
módosításáról:**

1. A Tolna Megyei Önkormányzat Közgyűlése a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 80. §-ában és 159. § (3) bekezdésében foglaltak alapján a Tolna Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzattal kötött együttműködési megállapodás módosítását a határozat mellékletében foglalt tartalommal jóváhagyja.
2. A Tolna Megyei Önkormányzat Közgyűlése felhatalmazza elnökét, hogy a határozat melléklete szerinti együttműködési megállapodás módosítást aláírja.

Felelős: dr. Puskás Imre, a Közgyűlés elnöke

Határidő: 2013. március 1.

k.m.f.t.

***dr. Puskás Imre sk.
a Közgyűlés elnöke***

***dr. Bartos Georgina sk.
megyei főjegyző***

A kivonat hitelül:

Istlstekker Lídia

MEGÁLLAPODÁS MÓDOSÍTÁSA

Amely létrejött egyrészről a **Tolna Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzat** (a továbbiakban: Megyei Nemzetiségi Önkormányzat), képviseli: Józán-Jilling Mihály, a Tolna Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke, másrészt a **Tolna Megyei Önkormányzat** (a továbbiakban: Megyei Önkormányzat), képviseli dr. Puskás Imre, a Tolna Megyei Önkormányzat Közgyűlésének elnöke között a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény (a továbbiakban: Njtv.) 80. § (1)-(4) bekezdése alapján, a felek között 2012. ..hónap ... napján létrejött Megállapodás módosítása tárgyában.

1. Felek a Megállapodás I. rész 2. pontjának első mondatát az alábbiak szerint módosítják:
„2. A Megyei Önkormányzat a Megyei Nemzetiségi Önkormányzat feladatai ellátásához szükséges irodahelyiséget a Tolna Megyei Kisebbségi Önkormányzatok Szövetségével kötött megállapodás alapján, a Szekszárd, Hrabovszky utca 10. szám alatt található ingatlanban biztosítja.”
2. Felek a Megállapodás I. rész 3. pontját az alábbiak szerint módosítják:
„ A Megyei Önkormányzat az irodahelyiség, az ott lévő eszközök használatáért, illetve a használattal összefüggő fűtés, villamosenergia fogyasztás, víz- és szennyvízszolgáltatás, takarítás, szemétszállítás, internet-, nyomtató-, scanner- és fénymásoló használat ellenértékeként a Tolna Megyei Német Kisebbségi Önkormányzatok Szövetségével kötött megállapodás szerint évi 500000 Ft-ot ad át a Szövetségnek.”
3. A Megállapodás módosítással nem érintett pontjait a felek változatlanul érvényesnek tekintik.
4. A módosítás 2013. március 1-jén lép életbe.

Szekszárd, 2013. február

Szekszárd, 2013. február

Dr. Józán Jilling Mihály
a Tolna Megyei Német Nemzetiségi
Önkormányzat elnöke

dr. Puskás Imre
a Tolna Megyei Önkormányzat
Közgyűlésének elnöke

Záradék:

A megállapodás módosítását a Tolna Megyei Önkormányzat Közgyűlése .../2013. (II. 15.) közgyűlési határozatával jóváhagyta.

A megállapodás módosítását a Tolna Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzat a .../2013. (II. ...) határozatával jóváhagyta.

Szekszárd, 2013.

dr. Bartos Georgina
megyei főjegyző